

LUNEDÌ, 11.10.2010

14:30 SALUTO DI BENVENUTO A WOLFURT. Anita Wyss, CIPRA Internazionale

15:00-16:00 Visita dell'**EDIFICIO RISTRUTTURATO DELLA RAIFFEISENBANK** a Wolfurt. Architetto Christoph Kalb, THE EDGE gmbh

16:30-17:30 Tour e visita del **COMPLESSO RESIDENZIALE** sulla Frühlingsstrasse a Wolfurt. Architetto Christoph Kalb, THE EDGE gmbh

19:00 CENA a Feldkirch

MARTEDÌ, 12.10.2010

8:30-10:00 CONFERENZA SULLA COSTRUZIONE DI CASE PASSIVE E SULLA RISTRUTTURAZIONE EDILIZIA NELLA REGIONE DEL VORARLBERG. Martin Ploss, Istituto per l'Energia del Vorarlberg a Dornbirn

10:30-11:30 Visita del **COMPLESSO RESIDENZIALE LERCHPARK** a Lauterach. Architetto Martin Ladinger, Cukrowicz.Nachbaur

12:30-13:30 PRANZO presso il Caffè Töpfer a Ludesch

13:30-15:30 Visita del **CENTRO COMUNALE DI LUDESCH.** Martin Bösch



Complesso residenziale Wolfurt



Centro comunale di St. Gerold



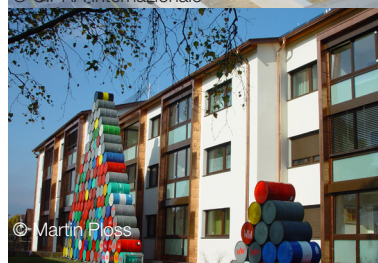
Centro comunale di Ludesch



Complesso residenziale Lerchpark



Azienda produttrice di legnami Wolfurt



Risanati di un fattore 10 Rankweil

16:00-17:00 Visita del **CENTRO COMUNALE DI ST. GEROLD.** Bruno Summer, Sindaco

17:30-18:30 Visita di un **EDIFICAZIONE RESIDENZIALE** costruita con argilla a Schlins. Martin Rauch, Architetto e proprietario dell'edificio

19:00 CENA a Feldkirch

MERCOLEDÌ, 13.10.2010

8:30-11:30 Visita di **2 CONDOMINI «FATTORE 10»** recentemente ristrutturati presso la Übersaxnerstrasse a Rankweil e la Hämmerlestrasse 29-31a Feldkirch (casa di accoglienza della VOGEVOSI e insediamento abitativo). Bernhard Albrecht, impiegato della VOGEVOSI

12:00 PRANZO presso Vetterhof a Lustenau

14:00-15:30 Visita dell'**AZIENDA PRODUTTRICE DI LEGNAMI** per la costruzione di case passive Berchtold a Wolfurt

16:00 TERMINE DELL'ESCURSIONE E RIENTRO

INTRODUZIONE

Il Land Vorarlberg in Austria è un gioiello: non solo per la vita idilliaca fra il Lago di Costanza e il Reno alpino, ma anche per le sue costruzioni orientate al futuro: il piccolo Land con una superficie di 2.600 km² e 350.000 abitanti offre al visitatore più di cinquecento moderne costruzioni. Guardando verso il futuro, il Vorarlberg mostra come sia possibile integrare nella quotidianità il design, l'architettura e l'urbanistica. Proprio nella costruzione di case passive e nel risanamento con elementi della tecnologia passiva, il Vorarlberg assume un ruolo di avanguardia nell'arco alpino. Oltre a ciò, il legno spesso usato come materiale da costruzione, contribuisce a rilanciare l'economia regionale.

Durante il viaggio di studio verranno visitate numerose nuove costruzioni e ristrutturazioni ad alta efficienza energetica, in presenza di architetti o esperti. I partecipanti potranno beneficiare delle esperienze degli architetti e committenti del Vorarlberg ed imparare gli uni dagli altri.

Diversi sono i progetti dedicati al tema delle costruzioni sostenibili, cui la CIPRA partecipa. Nell'ambito del progetto «climalp – Edifici energeticamente efficienti costruiti con legno regionale nello spazio alpino» la CIPRA organizza escursioni da diversi anni, contribuendo così alla diffusione delle conoscenze. Con il progetto «cc.alps – pensare al di là del proprio naso», la CIPRA contribuisce a fare sì che le misure climatiche nello spazio alpino siano in armonia con il principio della sostenibilità.

INFORMAZIONI

ISCRIZIONE: È richiesta l'iscrizione. Compilare il modulo on-line su www.cipra.org/it/climalp/iscrizione. L'iscrizione è valida solamente in seguito al pagamento della quota di partecipazione. Le informazioni inerenti il conto bancario sul quale versare la somma richiesta vi verranno inviate una volta ricevuta la vostra richiesta di partecipazione.

COSTI: 200-270 Euro (dipende dalla categoria di hotel), comprendente i materiali della conferenza, partecipazione all'intera escursione, traduzione simultanea, pasti e pernottamenti.

ORGANIZZAZIONE: CIPRA Internazionale e CIPRA Italia nell'ambito dei progetti «climalp» e «cc.alps»

CONTATTO: Francesco Pastorelli, CIPRA Italia, Torino/I. Tel.: +39 011 548 626, francesco.pastorelli@cipra.org
Anita Wyss, CIPRA International, Schaan/FL. Tel.: +423 237 53 13, anita.wyss@cipra.org

TERMINE PER LE ISCRIZIONI: 20 settembre 2010. Il numero dei partecipanti è limitato a 30 persone.

GRUPPI TARGET: L'escursione è destinata ad un pubblico di lingua italiana (prevista traduzione simultanea professionale) composto da architetti, studenti di architettura, tecnici del settore dell'edilizia, imprese e quanti hanno interesse verso le nuove forme di edilizia a basso consumo energetico.

ARRIVO: L'organizzazione del viaggio dall'Italia al Vorarlberg è a carico dei partecipanti. Possibilità di organizzare viaggi condivisi su www.roadsharing.com/ rubrica «events», dove è stata predisposta una pagina per la manifestazione «Case passive e non solo: il Vorarlberg insegna come fare».



11-13 OTTOBRE 2010 IN VORARLBERG/AUSTRIA

CASE PASSIVE E NON SOLO: IL VORARLBERG INSEGNA COME FARE

VIAGGIO DI STUDIO: COSTRUZIONI E RISTRUTTURAZIONI AD ALTA EFFICIENZA ENERGETICA E SOSTENIBILI NEL LAND VORARLBERG

